

平成 23 年 9 月 30 日

報道機関各位

# ひびきコンテナターミナルに 新規航路が開設されます

この度、ひびきコンテナターミナル（若松区響町 3 丁目。以下「ひびきCT」）に下記のとおり新たに 2 航路（外航船） が開設されますので、お知らせいたします。

## 記

### 1. 新規就航船会社について

船会社	American President Lines	東進商船
初入港日	平成 23 年 10 月 5 日 (水)	平成 23 年 10 月 6 日 (木)
船舶名	APL HIBISCUS	DONGJIN VENUS

船舶運行状況等により、入港日に変動のある場合があります。

### 2. 歓迎訪船等の取材について

10 月 5 日 (水) 寄港の American President Lines (歓迎訪船：当日 10:30 ~ 11:00 を予定) を取材対象とさせていただきます。

### 3. 注意事項など

取材を希望される場合は、申込みが必要です。別紙「取材申込み連絡票」により **必ずFAXにて事前にお申込み**いただきますようお願いいたします。

(申込み締め切り：平成 23 年 10 月 4 日 (火) 12:00)

当日は、午前 9:45 にひびきコンテナターミナル駐車場にご集合ください。

(時間厳守にご協力ください)

コンテナヤードへの立入および乗船には、入場者名および搬入物の申告が必要となります。申込みの際、連絡票の所定欄にご記入ください。

### 4. 寄港船社およびサービスの概要

別紙「新規就航船社とサービス概要」をご覧ください。

#### 【お問い合わせ先】

北九州市港湾空港局港営部物流振興課

電話：093-321-5941 担当：川崎<sup>かわさき</sup>、白井

## (別紙) 新規就航船社とサービス概要

### 1. American President Lines (APL)

初入港日	平成 23 年 10 月 5 日 (水)
運航船社	American President Lines (APL)
スケジュール	釜山〔土・日〕 - 志布志〔月〕 - 細島〔火〕 - <u>ひびき CT〔水〕</u> - 釜山〔木〕 (釜山で欧州・北米ほか世界各地に接続)
投入船舶	APL HIBISCUS (5,320 総トン・453TEU 積み)
船舶代理店	西邦海運株

欧州・北米ほか世界各地にサービス・ネットワークを有する APL 社の寄港開始により、ひびき CT の利便性が格段に向上し、さらに同社サービスの拡充につながることを期待されます。

#### American President Lines (APL) について

本社 (APL Limited)・アメリカ合衆国アリゾナ州。NOL Group (シンガポール)。1848 年の発足以来、160 年に及ぶ歴史を持ち、現在世界第 5 位のコンテナ輸送船社。ワールドワイドな定期コンテナ輸送とインターモーダル輸送、最新情報技術を組み合わせたサービスを展開。

### 2. 東進商船 (Dongjin Shipping)

初入港日	平成 23 年 10 月 6 日 (木)
運航船社	東進商船 (Dongjin Shipping)
スケジュール	寧波〔日・月〕 - 上海〔月・火〕 - 博多〔木〕 - <u>ひびき CT〔木〕</u> - 釜山〔金〕 - 寧波
投入船舶	DONGJIN VENUS (9,600 総トン・953TEU 積み)
船舶代理店	日本通運株

東進商船は、平成 22 年 10 月から釜山 - ひびき間のシャトル航路を週 1 便運行していましたが、この度、新造船舶の追加投入により、かねてからニーズの高かった上海航路が新たに就航することとなりました。

成長著しい中国マーケットからわずか 2 日で到着するダイレクト輸送により、ひびき CT の利便性が飛躍的に向上することとなります。

#### 東進商船 (Dongjin Shipping) について

本社・大韓民国ソウル特別市。1984 年に日韓配船社 16 社を統合して設立。海運業のほか、釜山港での自社ターミナル運営、内陸輸送、フォワーダー業務など幅広い業務を手掛ける老舗船社。